



**NARRE NZUNFT
SCHAAN**

SEIT 1965

MOTZ



**Kinder-
maskenball**

Samstag
2. März 2019
14.00 Uhr

**Monster-
konzert**

Samstag
2. März 2019
19.00 Uhr

**Fasnachts-
umzug**

Sonntag
3. März 2019
14.00 Uhr

Besuchen Sie unsere 400 m² grosse Holz-Ausstellung in Trübbach.

Wir nehmen uns gerne Zeit und beraten Sie mit Know-how und Herzblut bei der Wahl des richtigen Holzproduktes.

Parkett

Wände
& Decken

Terrassendielen



Atlas Holz AG

Aus Leidenschaft für Holz.

Fährhüttenstrasse 1 · 9477 Trübbach
Tel. 081 750 23 23 · www.atlasholz.ch

Parkett · Fürstliche Schlossdielen · Landhausdielen · 2-Schichtparkett
Massivholzparkett · Sockelleisten · Parkettzubehör · Parkettpflege
Altholz · Wände & Decken · Terrassendielen · Holz im Garten · Sichtschutz

Liebe Freundinnen und Freunde der Schaaner Fasnacht, geschätzte Fasnächtlerinnen und Fasnächtler

Wer an Fasnacht denkt, der denkt an Schaan. Die tolle fasnächtliche Stimmung bei den zahlreichen humorvollen Veranstaltungen hat in unserer Gemeinde Tradition.

Unübertroffen ist und bleibt aber der Schaaner Fasnachtsumzug, dem alle richtigen Fasnächtlerinnen und Fasnächtler schon seit Wochen entgegenfiebern. Zu diesem Höhepunkt der regionalen Fasnacht begrüsse ich Sie ganz herzlich in Schaan.

«Motz-Partei» heisst das aktuelle Motto der Narrenzunft. Eine weitere Partei greift somit nach der Macht in Schaan und hat sie bereits am 11. November letzten Jahres übernommen. Der Vorsteher ist ob der geballten Ladung Narrenzünftler kampflös abgetreten. Seither läuft alles geruhsam motzig, fast gespenstig ruhig. Man könnte meinen, dass das Regieren nicht nur «motza» sein kann.

Kommen Sie nach Schaan, verweilen Sie bei uns und kommen Sie wieder. Es ist «schaantastisch motzig». Die fasnächtlichen Zünftler der Gemeinde glänzen auch heuer wieder mit vielen bunten und originellen Ideen. Ich gratuliere der Narrenzunft bereits im Vorfeld zur närrisch guten Organisation des Fasnachtsumzugs und danke allen, die zum Gelingen der tollen Anlässe beitragen.

Mit einem herzhaften und fröhlichen «**Allwäg kwösoo**» wünsche ich Ihnen eine unbeschwerte Zeit im fasnächtlichen Schaan!



DANIEL HILTI
Gemeindevorsteher



**Grafikdesign, das langfristigen
Eindruck hinterlässt.**

www.neuland.li

neuland visuelle gestaltung

KONRAD
INGENIEURE, PLANER & GEOMETER

Liaber all paar Meter a Brock öbera Rhi
Als a hängendi irgendwo öbers Tobel ihi.
Sunnakollektora uf Dächer sind huara schö,
ned wia a paar Windräder, wo sich dreien im Pföh.



Gasthaus Krone
Familie Grubenmann-Wohlwend
Dorf 36
FL-9488 Schellenberg

00423 / 373 11 68
krone.schellenberg@supra.net
www.hotelkrone.li

Wir wünschen Ihnen eine tolle Fasnacht!

Liebe Wählerinnen und Wähler, geschätzte Nichtwählerinnen und Nichtwähler, geschätzte Besucherinnen und Besucher aus nah und fern

Wir blicken auf eine politisch sehr spannende Zeit zurück. Die Spannungen gingen gar so weit, dass die korrekte Durchführung einer Parteiveranstaltung einen Polizeieinsatz zur Folge hatte.

Auf der weniger aufgeregten sachlichen Ebene konnte man im Land jedoch eine weitgehende Einigkeit feststellen. Egal ob Hängebrücke, Kletterhalle oder Langlaufen, man vertrat fast einhellig die Meinung, dass man das nicht braucht. Den Biber braucht es übrigens auch nicht.

Da es in der Politik bekanntlich von Ja-Sagern nur so wimmelt, die Mehrheit im Lande jedoch ein Nein möchte, hat sich die Narrenzunft Schaan entschieden, dieses politische Loch zu füllen und selbst eine Partei zu gründen. Eine Partei für die Nein-Sager im Land. Eine Partei für Liechtenstein – ohne Programm. Darum bitten wir Sie alle, an den nächsten Wahlen unsere neue Partei **MOTZ – Meckernde Offensive Trotziger Zünftler** zu unterstützen. Als Bonus gibt es in der vorliegenden MOTZ-Broschüre noch allerlei Infos zu den Veranstaltungen der Narrenzunft Schaan.

Beginnend mit dem Kindermaskenball am Samstagnachmittag und dem Monsterkonzert am Abend folgt am Fasnachtssonntag dann der Höhepunkt, der grosse Internationale Umzug.

Die Narrenzunft Schaan freut sich über Ihren Besuch der Schaaner Fasnacht und wünscht Ihnen eine närrisch gute Zeit.

Mit motzenden Grüßen!



JONAS GRUBENMANN
Parteipräsident der MOTZ
und Zunftmeister der
Narrenzunft Schaan

MOTTO 2019

DIE MOTZ-PARTEI

Leider nehmen die Parteien die politischen Mottos der Narrenzunft nicht ernst. Das Volk weiss immer noch nicht, wohin die FL.A.CH-Bahn fährt, ob mit Frauenquote und wo der Zug im Jubiläumsjahr ankommt. Deshalb gründete die Narrenzunft eine Partei: **MOTZ**, die Meckernde Offensive Trotziger Zünftler. MOTZ sieht sich als ernst zu nehmende Antwort auf eine nicht ernst zu nehmende Politik. Das Programm der Motz heisst **FLOP**: Für Liechtenstein Ohne Programm. Die Motz macht keine Vorschläge, aber sie wird zu allem motzen.

Die Motz stellt folgende Vorschläge zur Diskussion: Um die fruchtlose Debatte zur Frauenquote zu beenden, sind nur noch Frauen wählbar. Zumindest befristet. Der Fürst als erster Mann im Staat darf sich dann damit auseinandersetzen. Tierversuche werden eingestellt, Tiere sind zum Niedlichfinden und Aufessen da. Und bei Wahlen und Abstimmungen werden auf dem Stimmzettel drei Wissensfragen vorangestellt. Z. B. «Wie heisst die Hauptstadt von Paris?» Wahlzettel mit weniger als einer richtigen Antwort werden als ungültig gewertet.



Eindrücke vom Wagenbau der Narrenzunft

webo lutionär

Websites
Online Marketing

sitewalk
www.sitewalk.com

KARA
Autorsierter Fachhändler

- 1500 M²
- 40'000 ARTIKEL
- WUHRSTRASSE 13
- VADUZ

WWW.EISENWAREN.LI

Hobby
Haus
Handwerk **OEHRI**

Oehri Eisenwaren AG, 9400 Vaduz, Telefon: 13, Fax: +423 239 65 62
Öffnungszeiten Mo - Fr 7:30 - 12:00 Uhr | 13:00 - 18:00 Uhr
Sonntag geschlossen

SCHUHRISCH

Clownschua hemmer kääni.

Aber drföör sos wiit und bräät
di gröscht Uswahl a Schua för
Trieli, Toori und anderi Narra.

SCHUH RISCH LANDSTRASSE 31 SCHAAN
www.schuhrisch.li

Gerüstbau

seit 1955 *Roman Hermann AG*

Gipsergeschäft

**Immer motzen und rotzen ohne Krisen.
Die Schaaner Fasnacht lassen wir uns
nicht vermiesen.**



LANV
Ihre Gewerkschaft.

bp Black Pearl
COCKTAILS & CIGARS
365 TAGE OFFEN
FASNACHTSSONNTAG
AB 12 UHR

 **CHAOS-PERFECT**
www.chaos-perfect.ch

ERP & Internetlösungen für KMU

Frank Niebes
Gaditsch 4
9468 Sax
+41 81 740 41 66
info@chaos-perfect.ch



GUT ZU WISSEN

Anfahrt, Parkplätze

Wir freuen uns, dass Sie auch in diesem Jahr unsere Veranstaltungen besuchen werden. Da mit einem grossen Publikumsaufmarsch gerechnet wird, ist es empfehlenswert, die **öffentlichen Verkehrsmittel** zu nutzen. Diese bringen Sie sicher und ohne Stress direkt ins Zentrum von Schaan.

Sollten Sie trotzdem mit Ihrem **Privatwagen** nach Schaan kommen, stehen Parkplätze auf dem LIHGA-Parkplatz (hinter Ivoclar Vivadent AG) zur Verfügung; folgen Sie bitte einfach den entsprechenden Hinweisschildern.

Informationsbüro «Treff am Lindarank»

Öffnungszeiten Samstag: 18.00 bis 22.00 Uhr
Sonntag: 10.00 bis 16.30 Uhr

Telefon +41 78 738 63 32

Standort Siehe Punkt 1 im Situationsplan (S. 34/35)

Samariterposten

Die Samariterposten befinden sich beim Rathaus und an weiteren Standorten entlang der Umzugsstrecke (siehe Situationsplan, S. 34/35)

Eintrittspreise

Monsterkonzert Eintritt frei

Kindermaskenball Eintritt frei

Umzug CHF 10.– (Kinder bis 15 Jahre gratis)

creanorm polypins

- medaillen
- pins/buttons
- schlüsselbänder



www.polypins.ch - 0712441404

Wenaweser+Partner

Bauingenieure AG

Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau

www.bauingenieure.li, info@bauingenieure.li

Büro Schaan

Schmedgässle 2, 9494 Schaan
Tel. +423 237 50 80

Büro Ruggell

Noflerstrasse 12, 9491 Ruggell
Tel. +423 370 18 9018 94

**Türen, Fenster und
Innenausbau.
Für Ihren Lebens-
traum in Holz!**

www.trauminholz.li

FROMMELT
Lebenstraum in holz

Noldi Frommelt Schreinerei AG ·
9494 Schaan · Telefon +423/232 17 43

KINDER- MASKENBALL

SAMSTAG, 2. MÄRZ 2019
SAL GROSSER SAAL

Unter dem diesjährigen Motto «Eiskönigin» führt Jungnarr Julian Kreuzer durch das attraktive Nachmittagsprogramm.

Hier ein paar Highlights aus dem Programm:

- Die Guggenmusiken Plunderhüsler aus Schaan und die Stachelbeeri aus Basel sorgen für Rambazamba
- Mal-Ecke und Schmink-Ecke
- Ludothek-Spielplatz
- Konfettischlacht und Kinder-Disco auf der Bühne
- Preisverleihung am Ende des Nachmittags. Zu gewinnen: 5 Rucksäcke gefüllt mit Süssigkeiten – gesponsert von RMS Sicherheit in Schaan
- Jedes Kind erhält ein Paar Wienerle und ein Getränk gratis

14.00 Uhr	Programmbeginn (Saalöffnung 13.30 Uhr)
14.30 Uhr	Auftritt Guggenmusik Stachelbeeri aus Basel
15.30 Uhr	Verlosung
16.00 Uhr	Auftritt Guggenmusik Plunderhüsler aus Schaan
17.00 Uhr	Ende





FASNACHT IM RÖSSLE

28.2. – 3.3.2019

Restaurant Rössle Schaan • www.restaurant-roessle.li



Technik- und Media-Kompetenz
für Ihre Events und Ihr Zuhause!



Kindermaskenball



Rainer's Steinsteak

Saftiges Rindsfilet
von besonderer Güte
serviert auf einem
heissen Stein.

Hotel Turna Malbun
Reservationen:
+423 265 50 40



schädler thomas anstalt

ofenbau, cheminée
plattenbeläge, natursteine
reparaturservice

industriestrasse 36, 9495 triesen
natel 0041 79 706 73 62
fax 0041 81 599 15 03
plaettli.schaedler@gmx.ch

Roeckle

H O L Z

Parkett, Terrassendielen, Türen, Fassaden...

Besuchen Sie unsere 800 Quadratmeter
grosse Ausstellung in Vaduz.



Vom rohen
Brett bis
zum Parkett

Roeckle AG
Marianumstrasse 27
9490 Vaduz

T +423 232 04 46
F +423 232 10 71
www.roeckle.li



MONSTERKONZERT

SAMSTAG, 2. MÄRZ 2019
LINDAPLATZ

Auch dieses Jahr bringen 16 Guggenmusiken aus Liechtenstein und dem angrenzenden Ausland Schaan auf der Lindaplatz-Bühne so richtig zum Kochen.

Für Speis und Trank sorgen zahlreiche Schaaner Vereine. Anschliessend an das Monsterkonzert beginnt die Strassenfasnacht im verkehrsfreien Ortskern von Schaan. In Wirtschaften, Zelten und Sälen wird Freinacht gefeiert.

- | | |
|------------------|--|
| 18.00 Uhr | Beginn Festwirtschaft Lindaplatz |
| 19.00 Uhr | Beginn Monsterkonzert |
| 22.00 Uhr | Strassenfasnacht und Freinacht in Schaan |



APOTHEKE AM POSTPLATZ

Postplatz 2 | Postfach 43 | FL-9494 Schaan | Tel +423 233 55 55



Sind Sie noch dicht?!

Oder müssen die Fugen im Fassaden- oder Innenbereich ersetzt werden? Rufen Sie uns an!



9490 Vaduz · Werdenberger Weg 14 · Tel. +423 / 232 90 18
Natel +423 / 777 77 18 · Fax +423 / 232 90 58

FRICKBAU



FRICKBAU

POWER AM BAU

Sie haben eine Idee. Sie möchten ein Projekt verwirklichen. Alles, was Sie nun brauchen, ist ein Partner an Ihrer Seite, der Sie versteht und gemeinsam mit Ihnen aus der Vision Wirklichkeit macht. Wir sind dieser Partner!!!!



Monsterkonzert



Remo Beck

Schreinerei AG
FL-9495 Triesen

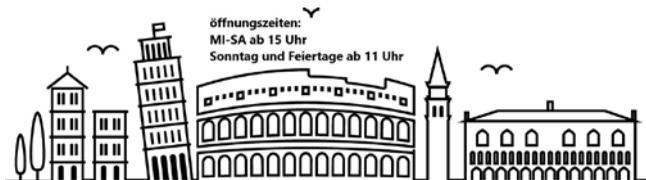
Fon: +423 / 392 36 48
Fax: +423 / 392 36 49
www.remo-beck-schreinerei.li



Obacht!!

I dr Fasnacht ka's mengmol zo
ma na Dachschada ko!

Tel. +423 232 40 31



LAPIAZZA

**BECK
ELEKTRO AG**

beckelektro.li

TSCHÜTSCHER GIPSEREI AG

Verputze

Aussendämmungen

Trockenbau

Akustikputze

Renovationen

Innenisolationen

Telefon +423 78 643 94 40

gipserei@tschuetscher-ag.li

www.tschuetscher-ag.li

bewährt zuverlässig spitzenmässig

MONSTERKONZERT SAMSTAG, 2. MÄRZ 2019

PROGRAMM

- 18.00 Beginn Festwirtschaft Lindaplatz
19.00 Beginn Monsterkonzert Lindaplatz (Punkt 8, S. 34/35)

Bühne 1

Bühne 2

- | | | |
|-------|---------------------------------|-------------------------------------|
| 19.05 | Röfischrenzer Schaan (FL) | |
| 19.15 | | Ratatätsch Schaan (FL) |
| 19.25 | Kaputte 13 Kirchen-Hausen (DE) | |
| 19.35 | | Wildmandli Triesenberg (FL) |
| 19.45 | Haub-Haub Langenthal (CH/Bern) | |
| 19.55 | | Törmleguger Vaduz (FL) |
| 20.05 | Pföhrassler Balzers (FL) | |
| 20.15 | | La Niouguen's Yverdon (CH/Waadt) |
| 20.25 | Plunderhüsler Schaan (FL) | |
| 20.35 | | Stachelbeeri Basel (CH/BaselStadt) |
| 20.45 | Knallfrosch-Combo Weier (DE) | |
| 20.55 | | Günzburger Blechbätsch'r (DE) |
| 21.05 | Tresner Moschtgügeler (FL) | |
| 21.15 | | Reichenbacher Ruassgugga (DE) |
| 21.25 | Tuarbaguger Escha (FL) | |
| 21.35 | | Näblschränzer Buchs (CH/St. Gallen) |
| 21.45 | Ende Monsterkonzert | |
| 22.00 | Beginn Strassenfasnacht Zentrum | |

K-vino Vinothek

Zollstrasse 67
Schaan
www.k-mobil.com



REINOLD OSPELT, VADUZ

druckt und stickt
für Fasnächtler

T-Shirts Jacken Caps Trikots

ospeltdruck.li

Farben aller Art für

- Maler
- Kundenmaler
- Industrie
- Hobbymaler
- Schule
- Gewerbe

**Guter
Rat
ist
gratis!**

Tapeten – Pinsel – Roller – Bilderrahmen etc.

www.farben-tischhauser.ch



FARBEN TISCHHAUSER AG

Schulhausstrasse 8, 9470 Buchs
Tel. 081 756 23 93, Fax 081 756 6970

TANKREVISIONS AG

Losert

Tankabbruch

- Tankrevisionen
- Tankabbruch
- Tankneuanlagen
- Tanksanierungen
- Tankraumabdichtungen

JÜRGEN LOSERT

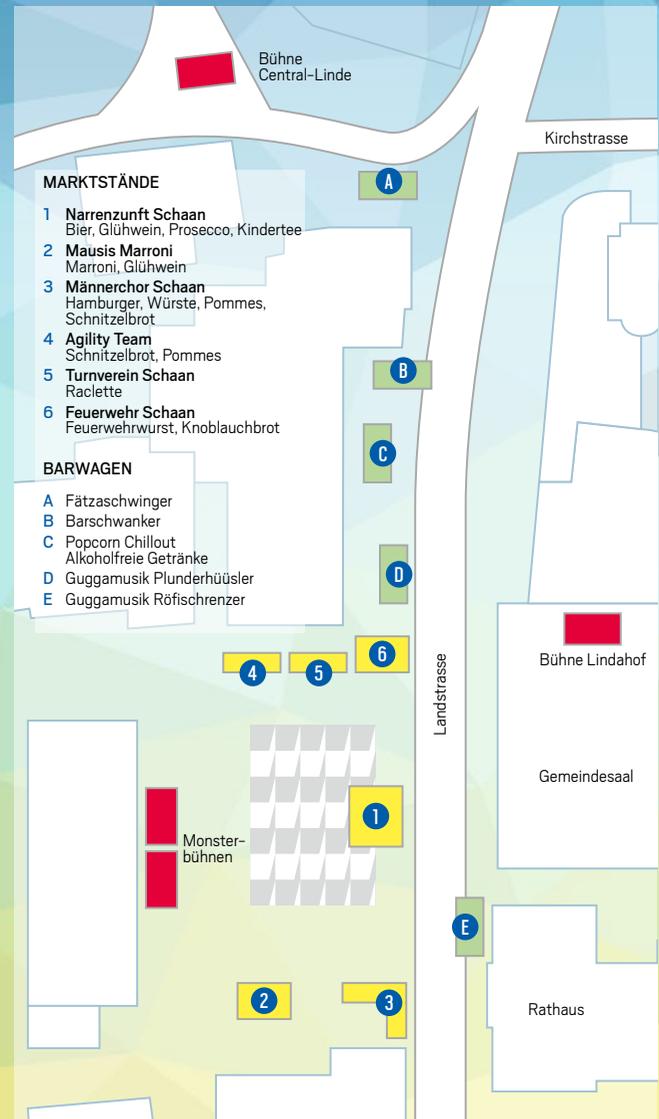
BAHNGASSE 28 · FL-9485 NENDELN

TEL. +423 373 55 12 · FAX +423 373 74 62

NATEL 079 312 50 32

MONSTERKONZERT
SAMSTAG, 2. MÄRZ 2019

BARWAGEN UND
MARKTSTÄNDE





Fenster
Türen
Wintergärten
Fassaden
Brandschutz
Glaswände

Hilti Glasbau AG
T +423 236 10 00, www.glasbau.li



Mercedes-Benz

Team Weilenmann

Im Rietacker 6 . FL-9494 Schaan . Telefon 00423 / 238 10 80



Druck+Verlag AG
Schaan

Landstrasse 153
9494 Schaan

BVD Werbetechnik
Im alten Riet 23, 9494 Schaan

www.bvd.li



QUADERER AUTO.MOBILE

T +423 232 47 08
www.quaderer.li

INTERNATIONALER UMZUG

SONNTAG, 3. MÄRZ 2019

Der internationale Fasnachtsumzug bildet den Höhepunkt der Schaaner Fasnacht. Über 1600 Mitwirkende (Wagen, Guggenmusiken und Fussgruppen) begeistern die zahlreichen Zuschauer immer wieder von neuem.

Dieses Jahr besteht der Umzug aus 51 Gruppen aus Liechtenstein, der Schweiz, Österreich und Deutschland. Die Fussgruppen, Guggenmusiken und aufwändig gestalteten Wagen sorgen auch dieses Jahr für eine hervorragende, farbenfrohe Umzugsstimmung.

Anschliessend an den Umzug geht es mit der Strassenfasnacht weiter, die – je nach Ausdauer der Besucherinnen und Besucher – bis in den späten Sonntagabend dauern kann.

- 13.00 Uhr** Start Bewirtung auf dem Lindaplatz
- 14.00 Uhr** Start Umzug mit einem Böllerschuss
- 16.00 Uhr** Ende Umzug und Beginn der Strassenfasnacht



FASNACHTS-
SONNTAG
OFFEN AB
12:00 UHR

www.central-garage.li



Elektroplanung
Gebäudeautomation
Telekommunikation
Elektroinstallation

Wuhrstrasse 7
LI-9490 Vaduz
T+423 237 46 00
mega@megasolutions.li



Fasnachtsumzug



Alles für Ihr Lächeln



Lächeln ist pure Ästhetik. Ivoclar Vivadent arbeitet Tag für Tag mit grosser Leidenschaft an innovativen Lösungen für die Zahngesundheit von morgen. Mit zukunftsweisenden Produkten und Dienstleistungen unterstützen wir Zahnarzt und Zahntechniker dabei, die Gesundheit Ihrer Zähne zu erhalten. Für ein lebenslanges Lächeln.



www.ivoclarvivadent.com
Ivoclar Vivadent AG
Bendererstr. 2 | 9494 Schaan | Liechtenstein
Tel. +423 235 35 35 | Fax +423 235 33 60

ivoclar
vivadent
passion vision innovation



Gewohnt gut

www.marxer.li

**Mausi's
Marroni**

00423 780 90 90 www.mausi.li www.marroni.li

Freude am Bauen.
Seit 1876.



**Wir wünschen euch
allen eine närrische
Schaaner Fasnacht.**



hiltibau.li, 9494 Schaan



lgbau.ch, 9470 Werdenberg

INTERNATIONALER UMZUG PROGRAMM

1	Diazwoschoweder (FL) 300	Fussgruppe
2	Röfischrenzer Schaan (FL) Schaantastische Superhelden	Guggenmusik
3	Narrenzunft Schaan (FL) Motz - Meckernde Offensive trotziger Zünftler	Wagen
4	Schaaner Wöschwyber (FL) 45 Jahr unbefleckt	Fussgruppe
5	Ratatätsch Schaan (FL) Metanand	Guggenmusik
6	Grock und Gröckle Schaan (FL) Grock und Gröckle für immer!	Fussgruppe
7	Narrenzunft Ruggell (FL) Carnevale Roncale - 50 Jahre Narrenzunft Ruggell	Wagen
8	Reichenbacher Ruassgugga (DE) Gangs of New York	Guggenmusik
9	Narrenzunft Offenburger Klämmerli (DE) Offenburger Klämmerli	Fussgruppe
10	Gemeindeschulen & Gemeinschaftszentrum Schaan (FL) Marsmenschen	Fussgruppe
11	Tresner Moschtgügeler (FL) Trisuna Wikinger	Guggenmusik
12	Wald-Volk Zürisee (CH) Waldgestalten mit Elfenmobil	Wagen
13	Gmüasler vor Gartakooperativa (FL) Wäm isch es no ned bekannt? Mir hän s'beschte Gmüas im Land!	Fussgruppe
14	Figorowa Zug (CH) Achtung Fertig 30!	Guggenmusik
15	Internationale Clownerie (FL) Kunterbunte Clowns	Fussgruppe



QUADERER

Wohn- und Bettenatelier

9490 Vaduz T +423 232 31 18 www.quadererag.li

16	Gampriner Buschmönsherle (FL) Trolls	Wagen
17	Pföhrassler Balzers (FL) Die vier Elemente	Guggenmusik
18	Bärger Joderteifel (FL) Holzmaskengruppe	Fussgruppe
19	Narrenzunft Triesenberg (FL) Asia Mandli	Wagen
20	Wildmandli Triesenberg (FL) Wildmandli	Guggenmusik
21	Strabutz Triesenberg (FL) Blue Man Group	Fussgruppe
22	Kumpels Schaan (FL) 300 Jahr Schaa Graba	Wagen
23	La Niouguen's Yverdon (CH) L'hiver	Guggenmusik
24	Funkenzunft Tisis (AT) Funken abbrennen	Wagen
25	Volleyballclub Raiffeisen Rankweil (AT) Lucky Luke – schneller als sein Schatten	Wagen
26	Rankler Chaos Tätscher (AT) Ours is the Rhythm – 10 Jahre Chaos Tätscher	Guggenmusik
27	Jodelclub Edelweiss Schaan (FL) Schaaner Hexen	Wagen
28	Barschwanker Schaan (FL) Moonshiners	Wagen
29	Plunderhüsler Schaan (FL) Mythodea	Guggenmusik
30	Camelion Schaan/Tiengen (FL/DE) Schaarivari	Fussgruppe
31	Narrenzunft Denkendorf (DE) Hoaga-Ma & alte Hex Marie	Fussgruppe
32	Stachelbeeri Basel (CH) Stachelbeeri	Guggenmusik
33	Tischtennisclub Ruggell (FL) Wild Wild West	Wagen
34	Räbagsechter Mura (FL) Popeye	Wagen
35	Tuarbaguger Escha (FL) Tuck Shop	Guggenmusik
36	Wagabau Tresa (FL) Himmliches Tresa – Höllisch guat	Wagen
37	Flumser Dämonen (CH) Teufels-Maskengruppe	Fussgruppe
38	Knallfrosch-Combo Weier (DE) Let's rock the frog!	Guggenmusik
39	Narrenzunft Kiesbolle Offenburg (DE) Kiesbolle	Fussgruppe



CARNEVALE degli AZZURRI 2019
La Quarta

02. + 03. März 2019 im SAL Schaan
Fasnachts-Samstag ab 21.00Uhr
 Grosser Saal mit Mega Gugga-Monster Party
Fasnachts-Sonntag ab 15.00Uhr
 Ausklang der Schaaner Fasnacht

Freier Eintritt!!!

FC AZZURRI SCHAAN

Gebr. hiltibau hiltibau.li LI-9494 Schaan
 Igbau.ch Igbau CH-9470 Werdenberg



RHEINTAL KERAMIK

Sie wünschen, wir verlegen.

Gamprin-Bendern
 T +423 373 42 65
 rheintalkeramik.li



...der Spezialist
 für eine
DURST-FREIE
 Fasnacht

wenaweser
zweiradcenter schaan



Im Pardiel 16 | 9494 Schaan | Tel +423 232 45 45
info@wenaweser.li | www.wenaweser.li



Neu in Schaan
Täglich ab 16.30

Feldkircherstr. 55, Schaan

#näherdran
auch an der
FASNACHT

Mit Fotogalerien aller Faschnachtsanlässe



www.vaterland.li/fotogalerie

40	Narrenzunft Moorgeischder Weisweil (DE) Moorgeischder	Fussgruppe
41	Team Mögli Triesenberg (FL) Mögli ledig sucht	Wagen
42	Haub-Haub Langenthal (CH) Das Volk der versunkenen Stadt Atlantis	Guggenmusik
43	Landjugend Werdenberg (CH) Don't Worry – Be Happy	Wagen
44	Wagenbau Grabs (CH) Höö höö höö Höhlenbewohner	Wagen
45	Törmleguger Vaduz (FL) Sternenkrieger	Guggenmusik
46	Fasnachtsgesellschaft Vaduz (FL) Johanna IV	Wagen
47	Wildschlosshexen Vaduz (FL) Hänsel und Gretel	Wagen
48	Unterländer Wagabau (FL) Muurer Seeräuber	Wagen
49	Note-Furzer Hinwil (CH) Waldwesen	Guggenmusik
50	Die Vermeshta (FL) Holzfäller	Wagen
51	Trommelgruppe "Os Lusitanos" (FL) Portuguische Kultur	Guggenmusik



Vorhänge
Bodenbeläge
Bettwaren

hilti möbel

OSPELT
HAUSTECHNIK

www.ospelthaustechnik.li

RÄUME

www.itw.li

ITW

Parkett
& Dielen

Decken
& Wände

H O L Z
P A R K

Laminat
& andere
Böden

Gartenholz
& Aussen-
dielen

FL-9494 Schaan
+ 423 232 06 66
www.holzpark.com



Hilti Aktiengesellschaft: www.hilti.group



Fasnachtsumzug



Kurt Schneider

Im alten Riet 121 Telefon +423 232 01 63
9494 Schaan Mobile +41 79 696 23 58
info@kurtschneider.li www.kurtschneider.li

INTERNATIONALER UMZUG
SONNTAG, 3. MÄRZ 2019
MARKTSTÄNDE



Hoi! Allwäg kwösoo!

Miar wünschen eu a narrisch guati Unterhaltig a dr Schaaner Fasnacht! ;-)

www.hoi.li

Der Bürolada wünscht viel Spass bi dera Motzerei

ALLES FÜR'S BÜRO

BÜROLADA AG

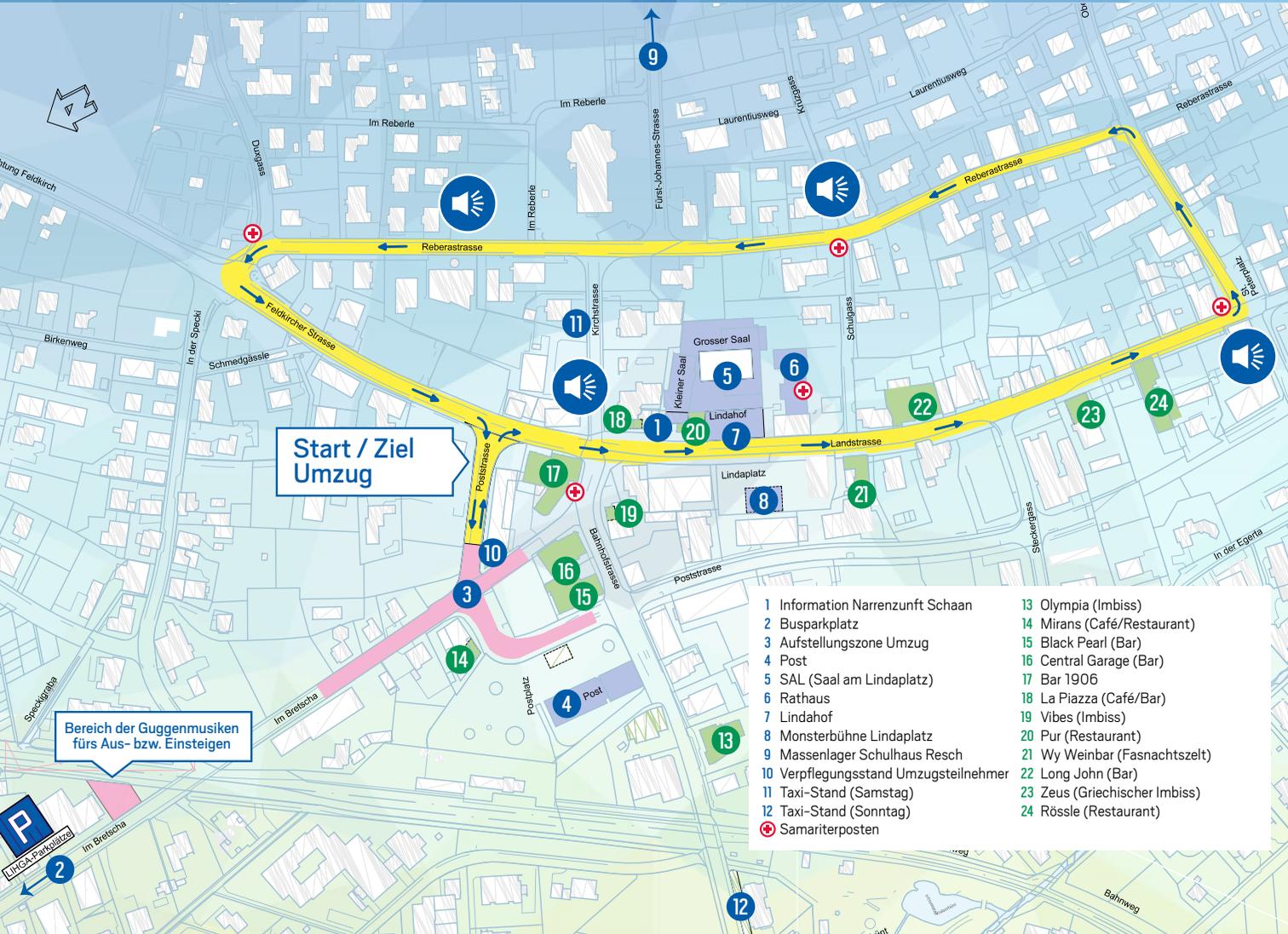
BERATUNG SERVICE VERKAUF

AUSTRASSE 13 FL-9490 VADUZ
T. +423 233 18 15, FAX +423 233 18 16

Vibes

Bahnhofstrasse 1
9494 Schaan
+423 232 14 04
hello@vibes-restaurants.ch
www.Vibes-Restaurants.ch

SITUATIONSPLAN



Herzlichen Dank an die Sponsoren der Schaaner Fasnacht:

CASINO SCHAANWALD

HAUPTSPONSOR



Volksblatt
Die Tageszeitung für Liechtenstein

Gerüstbau
1885 Roman Hermann AG
Gipsergeschäft

GSCHECHTA OSEM NARRAKÄÄR

Attentat vereitelt

Tatort: Die legendäre Narrenzunft-Schiessbude an der LIHGA in Schaan. Durch den selbstlosen Einsatz eines Zunftmitglieds konnte ein fieses Attentat auf einen Teddybären vereitelt werden. Der Zünftler hat sich heldenhaft in die Schusslinie gestellt und damit den sicheren Tod des Plüschtiers verhindert.



Klimaneutrale Fasnacht

- Inspired von der abgemotzten Tour de Ski hat die Narrenzunft Schaan beschlossen, die diesjährige Fasnacht klimaneutral umzusetzen. Um dieses Ziel zu erreichen, haben einige Zünftler selbstlos ihren Fahrzeugausweis bei der MFK deponiert.



Der Fluch des Neptun

Für den Kindermaskenball wurde im Keller des Saals liebevoll eine riesige Neptunbüste gebastelt. Weil oben im Saal schon alles für den Zunftabend vorbereitet war, war das Öffnen des Bühnenbodens nicht mehr möglich.

Die Büste, zu gross für Türen und Treppe, musste kurzerhand demoliert und im Saal wieder mühsam restauriert werden. Leider hielt sie den feuerpolizeilichen Auflagen nicht stand und musste ein zweites Mal zusammengeschnitten werden. Vor dem Eingang fand sie dann ihren endgültigen Platz. Die Lehre: Wenn du abklärst, planst und misst, von Neptuns Fluch verschont du bist.



Leichtensteiner Brauhaus

alpagold

Wäl bekannterwiis ir Fasnacht dr Alkohol all eppa z'korz kunnt, git's för alli Narra met däm Kupun

20% Rabatt

uf a Keschta 20 x 33 cl Alpagold.

Einlösbar bis 31.4.2019 in der Brauerei.
Nicht kumulierbar. 1 Coupon pro Person.

alpagold
LIECHTENSTEINER
LAGERBIER

reclimad

Ballzeit

CONCORDIA
Landesvertretung Liechtenstein

Kundencenter Vaduz
Austrasse 27 · 9490 Vaduz
Telefon +423 235 09 09 · Fax +423 235 09 10

Kundencenter Eschen
St. Martins-Ring 1 · 9492 Eschen
Telefon +423 235 09 20 · Fax +423 235 09 00
liechtenstein@concordia.li · www.concordia.li

CONCORDIA
Dir vertraue ich



Parkett
& Dielen

Decken
& Wände

H O L Z
P A R K

Laminat
& andere
Böden

Gartenholz
& Aussen-
dielen

FL-9494 Schaan
+423 232 06 66
www.holzpark.com



Festhallen und Zeltvermietung AG
www.zelte.li
9490 Vaduz Tel. 078 606 00 81



9494 Schaan

Telefon + 423 236 19 90
Internet www.bauplus.li
E - Mail bauplus@bauplus.li

AXALO[©]

Kompetenz aus einer Hand

Immobilien

Buchhaltung

Revision

Unternehmensberatung

Versicherungsberatung

Steuerberatung

Unternehmensverkauf

SUCHTPRÄVENTION

CHILL-OUT WITH POPCORN

Um den jugendlichen Fasnächtlern die Möglichkeit einer kleinen Auszeit von der vermeintlich anstrengendsten Zeit des Jahres zu ermöglichen, ist die Offene Jugendarbeit mit einem geheizten Chill-Out Zelt vor Ort.

Wir bieten alkoholfreie Getränke, gemütliche Couches zum Ausruhen und eine Fotoecke, um die einmaligen Momente der Schaaner Fasnacht 2019 festzuhalten.

In diesem Rahmen können die Jugendarbeiter mit den Jugendlichen ins Gespräch über die Risiken von übermäßigem Alkoholkonsum und dessen Folgen kommen.

Denn «Bunt – nicht blau» gilt auch diese Fasnacht wieder als Motto. Die Gemeinde Schaan und die Narrenzunft Schaan unternehmen grosse Anstrengungen, damit die Fasnachtsfreude nicht durch übermässigen Alkoholkonsum getrübt wird.



FASNACHTS-VETERANEN MITCH WALSER



Alter: 38 / Mitglied der Guggamusik ratatätsch seit 2002/03
Im Bild mit Reno Rüeegger (links)

Mitch, du bist seit 16 Jahren Mitglied der Schaaner Guggamusik ratatätsch. Was fasziniert dich an eurem Verein?

Die Leidenschaft zur Guggamusig, das Miteinander und das bunte Fasnachtstreiben in und um Schaan. Ratatätsch ermöglicht es Menschen mit besonderen Bedürfnissen, ebenfalls Teil der grossen Fasnachtsfamilie zu sein. So gehen Reno und ich als sein Fasnachtsgötti seit 16 Jahren gemeinsam an die Fasnacht.

Hast du je eine Fasnacht ausgelassen?

Nein, ich habe seit ich denken kann noch keine Fasnacht ausgelassen. Sei es als Kind, Jugendlicher oder jetzt als Gugger.

Wie viele Stunden Schlaf benötigst du im Durchschnitt pro Nacht während der Hauptfasnacht?

Tagsüber sind die Betreuten bei uns und ihr Wohl und ihre Bedürfnisse stehen im Vordergrund. Solange halten wir uns mit der eigenen Belustigung etwas zurück. Natürlich ziehen wir – sobald Reno und die anderen Betreuten nach Hause gebracht wurden – durch die Strassen wie alle anderen auch. Wir sind ja auch nicht päpstlicher als der Papst. Dank guten Genen reichen dann im Durchschnitt 3 bis 4 Stunden.

(Fortsetzung auf Seite 42)

wenaweser 
zweiradcenter schaan

Im Pardiel 16 | 9494 Schaan | Tel +423 232 45 45
info@wenaweser.li | www.wenaweser.li

Karin's Änderungsschneiderei

Änderungsarbeiten aller Art



Gassner Karin
Steinestrasse 27
9497 Triesenberg

+423 262 05 05
oder +41 78 911 97 18

**Möchten Sie Ihre
Buchhaltung zu
Konfetti machen?
Oder werden Sie
im Büro sonstwie
nährisch?**

soll+haben
Buchführung Löhne Administration

www.sollundhaben.li

Erzähle uns bitte eine schöne ratatätsch-Anekdote.

Wenn ich aus den vielen schönen Momenten einen herausheben soll, dann diesen: Vor vielen Jahren habe ich einmal gesagt «Einmal ratatätsch, immer ratatätsch!» – Reno und die anderen Betreuten erinnern mich jedes Jahr wieder daran.

Wie vertragen sich Vereinstätigkeit und Familienleben?

Eigentlich sehr gut. Meine Frau ist eine Ex-Guggerin und hat daher grosses Verständnis, dass während rund 2 Wochen Ausnahmezustand herrscht. Seit 3 Jahren ist auch meine Tochter mit dabei. Sie und Reno verstehen sich sehr gut.

An welches Erlebnis mit dem Verein erinnerst du dich besonders gern?

Es ist jedes mal ein tolles Erlebnis zu sehen, welche Emotionen und Freude die Fasnacht bei den Betreuten auslöst. Und jeweils zum runden Geburtstag eines Betreuten spielen die ratatätsch ein Ständchen. Diese ausser-fasnächtlichen Treffen sind immer sehr schön und ein herzliches Wiedersehen zugleich.

Herzlichen Dank für dieses Gespräch, Mitch! Wir wünschen dir viele weitere schöne Fasnachtsmomente mit ratatätsch!

CASINO SCHAANWALD



Und jetzt:

AUF EINEN SPRUNG INS CASINO

ÖFFNUNGSZEITEN: So–Do: 11.00–03.00 Uhr | Fr, Sa: 11.00–04.00 Uhr
WWW.DAS-CASINO.LI | Vorarlberger Strasse 210 | 9486 Schaanwald, FL

Sie erreichen unseren
Notfall-Service
rund um die Uhr, an 365 Tagen im Jahr!

0800 077 077



risch
getränke

schaan, telefon 233 41 41, fax 233 32 42
info@risch-getraenke.li, www.risch-getraenke.li

FASNACHTS-VETERANEN NARRENZUNFT RUGGELL

50
JAHRE



Gründungsjahr: 1969 / Anzahl Mitglieder: 24
Präsidentin: Angelika Guignard

EIN INTERVIEW MIT ELMAR MARXER

Elmar, du bist seit 37 Jahren Mitglied der Narrenzunft Ruggell. Du bist offenbar ein eingefleischter Fasnächtler.

Auf jeden Fall, sonst wäre ich nicht so lange dabei. Mittlerweile habe ich schon etliche Ämter innegehabt, aktuell bin ich Aktuar. Die Narrenzunft Ruggell ist eine tolle Truppe und es macht einfach Spass.

Wie kam es damals zur Gründung des Vereins?

Vor genau 50 Jahren wurde in einer feucht-fröhlichen Runde die Narrenzunft Ruggell ins Leben gerufen. Damals noch Narren- und Funkenzunft Ruggell.

Welches sind deine persönlichen Highlights mit dem Verein?

Wenn wir gemeinsam an etwas arbeiten oder als Gruppe unterwegs sind, dann haben wir immer einen riesen Spass. Besonders

(Fortsetzung auf Seite 46)

Allwäg kwösoo



FROMMELT
intelligenter Holzbau

→ www.frommelt.ag

gut gefallen mir unsere Auftritte an den Umzügen und der gemeinsame Ausflug, den wir alle zwei Jahre machen.

Wie bereitet ihr euch für eine kommende Fasnacht vor?

Nach der Fasnacht ist vor der Fasnacht. Als Erstes wird in einem Gremium das Motto bestimmt und ausgearbeitet. Nach den Sommerferien geht's los mit dem Wagenbau und der Fertigung der Kostüme. Der Aufwand ist sicher gross, aber wir haben immer eine tolle Zeit zusammen und man hat's auch lustig dabei.

An welches Erlebnis erinnerst du dich besonders gern?

Wir hatten im Jahr 2010 die erste Narren-Olympiade organisiert. Ein Zusammentreffen ausserhalb der Fasnacht, bei dem sich die Narrenzünfte aus dem Land in verschiedenen Disziplinen messen. Es war ein gelungener Anlass mit einem rauschenden Fest im Anschluss.

Was gefällt dir am Schaaner Umzug ganz besonders?

Der Schaaner Umzug ist sicher der grösste in der Region und ich war schon als kleiner Bub mit meinen Eltern gerne dabei.

Wie hat sich die Narrenzunft Ruggell verändert seit jener Zeit, als du dem Verein beigetreten bist?

Bei uns hat sich die Fasnacht insofern verändert, dass wir seit 1986 immer mit einem Motto unterwegs sind. Davor hatten wir unseren Umhang mit Hut und sind so rumgezogen.

Weshalb soll ein/e Fasnächtler/in eurem Verein beitreten?

Wir sind ein fröhlicher Haufen und wer gerne Fasnacht hat, ist bei uns herzlich willkommen.

Was wünscht ihr euch zum Jubiläum?

Wir organisieren dieses Jahr wieder einen Unterhaltungsabend, der am 1. März über die Bühne geht. Es gibt ein tolles Programm mit Apéro, einem Rückblick auf 50 Jahre Narrenzunft Ruggell, Show- und Gesangeinlagen, Gardetanz, Unterhaltungsmusik und Guggenmusik. Es soll eine unvergessliche Jubiläumsfeier werden und dazu wünschen wir uns ein «volles Haus».

*Diesen Wünschen schliessen wir uns natürlich sehr gerne an!
Vielen Dank an Elmar Marxer für das Gespräch und herzliche Glückwünsche an die Narrenzunft Ruggell zum Jubiläum!*

ARCHITEKTUR
PITBAU

Allna Fasnachtsbuzzi viel Schpass am Schaaner Umzug.....



www.pitbau.li

**Wir wünschen Ihnen viel
Spass und gute Unterhaltung!**



www.lgt.li



Landstrasse 26, Schaan
www.wy-weinbar.li

Wetsch liaber a d'Fasnacht ?



F **Ihr Schrankmacher**
F **Ferdinand Frick Schreinerei**

narrisch Guat

LANDSTRASSE 15 | SCHAAN
WWW.PUR.LI
Reservation: +423 239 97 00

Öffnungszeiten zur Fasnacht:

Donnerstag & Freitag
10.00 - 14.00 | 17.00 - 24.00

Samstag
14.00 - 24.00

SONNTAG
10.00 - 22.00

Rosenmontag
10.00 - 14.00

Fasnachtstag
RUHETAG

IMPRESSUM

Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt
Narrenzunft Schaan
Postfach 559
9494 Schaan
www.narrenzunftschaan.li

Gestaltung
Neuland visuelle Gestaltung, Schaan
www.neuland.li

Druck
BVD Druck+Verlag AG, Schaan

Auflage
21'100 Stück
Verteilt an alle Haushalte
in Liechtenstein

Februar 2019



OSPELT
wo ma mi kennt

Qualifizierte Arbeiten
aus Metall setzen
Akzente



MESSINA
METALL DESIGN TRIESEN

www.messina.li
info@messina.li
Fon 392 39 44